



PET712/12

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

© 2007 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

Document order number: 000000000000

PHILIPS

Obsah

1	Dôležité	6
	Bezpečnosť	6
	Poznámka	14

2	Váš Portable DVD player	17
	Úvod	17
	Čo je v škatuli	18
	Hlavná jednotka - prehľad	20
	Displeje - prehľad	23
	Diaľkové ovládanie - prehľad	24

3	Začíname	28
	Príprava	28
	Pripojenie audio/video káblov	30
	Pripojenie napájania	31
	Vloženie batérií do diaľkového ovládania	33
	Pripojenie slúchadiel	34
	Výber jazyka zobrazenia	34

4	Používanie playera	36
	Zapnutie	36
	Prehrávanie diskov	36
	Nastavenie hlasitosti	37
	Nastavenie displeja	38
	Možnosti prehrávania	39

5	Úprava nastavení	44
	Možnosti ovládania prehrávania	44
	Kód videa na požiadanie DivX Video-on-Demand	44
	Obmedzenie prístupu	46
	Obnovenie predvolených nastavení	47
	Výber pomeru strán zobrazenia TV	48
	Výber výstupného formátu videa	49
	Výber zvukového výstupu	49
	Výber digitálneho zvukového výstupu	50

6	Riešenie problémov	51
----------	---------------------------	----

7	Informácie o produkte	54
----------	------------------------------	----

1 Dôležité

Bezpečnosť

- ① Prečítajte si tieto pokyny.
- ② Odložte si tieto pokyny.
- ③ Dbajte na všetky varovania.
- ④ Dodržiavajte všetky pokyny.
- ⑤ Nepoužívajte toto zariadenie v blízkosti vody.
- ⑥ Čistite len pomocou suchej tkaniny.
- ⑦ Neblokujte vetracie otvory. Nainštalujte podľa pokynov výrobcu.
- ⑧ Neinštalujte v blízkosti zdrojov tepla, ako sú radiátory, tepelné regulátory, kachle či iné zariadenia (vrátane zosilňovačov), ktoré produkujú teplo.

- ⑨ V krajinách s polarizovanou elektrickou sieťou neeliminujte bezpečnostný účel polarizovanej zástrčky alebo zástrčky uzemneného typu. Polarizovaná zástrčka má dve čepele, jednu širšiu ako druhú. Zástrčka uzemneného typ má dve čepele a tretí uzemňovací kolík. Široká čepel' alebo tretí kolík slúžia pre vašu bezpečnosť. Ak sa príslušná zástrčka nehodí do vašej zásuvky, požiadajte elektrikára o výmenu zastaranej zásuvky.

Pozor: Aby nedošlo k zásahu elektrickým prúdom, nasad'te širokú čepel' zástrčky do širokej štrbiny a zasun'te na doraz.



- ⑩ Dbajte na to, aby na sieťový kábel nikto nestúpil ani ho neزالomil, najmä pri zástrčkách, elektrických objímkach a v mieste, kde vychádza zo zariadenia.
- ⑪ Používajte len nástavce/príslušenstvo špecifikované výrobcom.

- ⑫ Používajte len s vozíkom, stojanom, statívom, konzolou alebo stolom špecifikovaným výrobcom alebo predávateľmi so zariadením. Keď používate vozík, buďte opatrní pri premiestňovaní kombinácie vozík/zariadenie, aby nedošlo k poraneniu v dôsledku prevrátenia.



- ⑬ Počas búrok s bleskami alebo pri dlhodobom nepoužívaní odpojte toto zariadenie zo siete.
- ⑭ Všetok servis zverte kvalifikovanému servisnému personálu. Servis je potrebný, keď zariadenie bolo akýmkoľvek spôsobom poškodené, napríklad sa poškodil sieťový kábel alebo zástrčka, na zariadenie sa vyliala kvapalina alebo do neho spadli nejaké predmety, zariadenie bolo vystavené dažďu alebo vlhkosti, nefunguje správne alebo spadlo.

- ⑮ **UPOZORNENIE** pre používanie batérie – Aby nedošlo k vytečeniu batérie, ktoré by mohlo spôsobiť poranenie osôb, škody na majetku alebo poškodenie zariadenia:
- Všetky batérie nainštalujte správne, s orientáciou pólov + a - podľa vyznačenia na zariadení.
 - Nemiešajte batérie (staré a nové alebo uhlíkové a alkalické atď.).
 - Keď sa zariadenie dlhšiu dobu nepoužíva, vyberte batérie.
- ⑯ Prístroje nesmú byť vystavené kvapkaniu ani striekaniu kvapalín.
- ⑰ Neumiestňujte na zariadenie žiadne nebezpečné predmety (napr. predmety naplnené kvapalinou, zapálené sviečky).
- ⑱ Tento produkt môže obsahovať olovo a ortuť. Likvidácia týchto materiálov môže podliehať predpisom slúžiacim na ochranu životného prostredia. Informácie o likvidácii alebo recyklovaní vám poskytnú miestne úrady alebo aliancia Electronic Industries Alliance: www.eiae.org.



Varovanie

- Obal zariadenia nikdy neodstraňujte z tohto playera.
- player ani žiadnu jeho časť nikdy nemažte.
- Nikdy nemontujte player na iné elektrické zariadenie.
- Udržujte player mimo dosahu priameho slnečného žiarenia, otvoreného ohňa alebo tepla.
- Nikdy sa nepozerajte do laserového lúča vnútri playera.
- Zaisťte, aby ste vždy mali voľný prístup k sieťovému káblu, zástrčke alebo adaptéru, aby ste mohli odpojiť player zo siete.

Pripojenie zástrčky

Káble v sieťovom vedení sú označené farebne s nasledujúcim kódom: modrá = neutrálny vodič (N), hnedá = fáza (L).

Keďže tieto farby nemusia súhlasiť s farebným označením označujúcim konektory vo vašej zástrčke, postupujte nasledovne:

- Modrý kábel pripojte ku konektoru označenému N alebo čiernou farbou.
- Hnedý kábel pripojte ku konektoru označenému L alebo červenou farbou.
- V žiadnom prípade nezapájajte kábel k uzemňovaciemu konektoru v zástrčke

označenému E (alebo e) alebo zelenou farbou (alebo zelenou a žltou).

Pred výmenou krytu zástrčky sa uistite, že svorka kábla zviaza ochranné puzdro vedenia - nie iba jednoducho dva káble.

Sieťová zástrčka

Tento prístroj je vybavený schválenou 13 A zástrčkou. Pri výmene poistky v tomto type zásuvky postupujte nasledovne:

- ① **Odpojte kryt poistky a poistku.**
- ② **Vložte novú poistku typu BS13625 Amp, A.S.T.A. alebo BSI.**
- ③ **Nasadte späť kryt poistky.**

Ak štandardná zástrčka nie je vhodná pre sieťové zásuvky, mali by ste ju dať preč a dať na jej miesto vhodnú zástrčku.

Ak sieťová zástrčka obsahuje poistku, mala by mať hodnotu 5 A. Ak používate zástrčku bez poistky, poistka pri rozvodnej doske by nemala mať viac ako 5 A.

Poškodenú zástrčku musíte zlikvidovať, aby nemohlo dôjsť k možnému nebezpečenstvu

zásahu prúdom, keby ste ju zapojili do 13 A zástrčky niekde inde.

Norge

Typeskilt finnes på apparatens bakside.

Observer: Nettbryteren er sekundert innkoplet.

Den innebygde nettdelen er derfor ikke fraktoplet nettet så lenge apparatet er tilsluttet nettkontakten.

For å redusere faren for brann eller elektrisk støt, skal apparatet, ikke utsettes for regn eller fuktighet.

Bezpečné počúvanie

Hlasitosť prehrávania vždy nastavte na primeranú hodnotu.

- Používanie slúchadiel pri vysokej hlasitosti môže poškodiť váš sluch. Tento produkt môže vytvárať zvuky v decibelových rozsahoch, ktoré môžu u bežnej osoby spôsobiť stratu sluchu, a to aj pri vystavení kratšom ako jedna minúta. Vyššie decibelové rozsahy sa poskytujú pre tých, ktorí majú už čiastočnú stratu sluchu.
- Zvuk môže byť klamlivý. Časom sa „pohodlná úroveň“ sluchu prispôsobí vyšším

hlasitostiam zvuku. Takže po dlhodobom počúvaní to, čo znie „normálne“, môže byť v skutočnosti príliš hlasné a škodlivé pre váš sluch. Aby ste sa pred tým ochránili, nastavte hlasitosť na bezpečnú úroveň skôr, ako sa váš sluch prispôsobí, a nechajte nastavenú túto hlasitosť.

Vytvorenie bezpečnej úrovne hlasitosti:

- Nastavte ovládanie hlasitosti na nízke nastavenie.
- Pomaly zvyšujte hlasitosť, kým nebudete počuť pohodlne a jasne bez rušenia.

Počúvanie musí mať rozumnú časovú dĺžku:

- Dlhodobé vystavenie sa zvuku, a to aj pri normálnych „bezpečných“ úrovniach, môže tiež spôsobiť stratu sluchu.
- Vždy používajte zariadenie rozumne a doprajte si dostatočne dlhé prestávky.

Keď používate svoje slúchadlá, nezabudnite dodržiavať nasledujúce pokyny.

- Počúvajte pri rozumných úrovniach hlasitosti po primerane dlhú dobu.
- Dávajte si pozor, aby ste nezvyšovali hlasitosť, ako sa váš sluch postupne prispôsobuje.

- Nezvyšujte hlasitosť na tak vysokú úroveň, že nebudete počuť, čo sa deje okolo vás.
- V potenciálne nebezpečných situáciách by ste mali byť opatrní alebo dočasne prerušiť používanie. Nepoužívajte slúchadlá počas riadenia motorového vozidla, bicyklovania, skateboardovania atď. Mohla by vzniknúť nebezpečná situácia v cestnej premávke a na mnohých miestach je to protizákonné.

Poznámka



Toto zariadenie spĺňa požiadavky Európskeho spoločenstva týkajúce sa rádiového rušenia. Tento produkt spĺňa požiadavky nasledujúcich smerníc a nariadení: 73/23/EEC + 89/336/EEC + 93/68/EEC

Akékoľvek zmeny alebo modifikácie vykonané na tomto zariadení, ktoré nie sú výslovne schválené spoločnosťou Philips Consumer Electronics, môžu anulovať oprávnenie používateľa obsluhovať toto zariadenie.



Vytváranie nepovolených kópií z materiálov podliehajúcich ochrane proti kopírovaniu, vrátane počítačových programov, súborov, nahrávok vysielania a zvuku, môže byť považované za porušenie autorských práv a byť trestným činom. Toto zariadenie nesmie byť používané na takéto účely.

Nahrávanie a prehrávanie materiálov môže vyžadovať súhlas. Pozrite si autorský zákon z roku 1956 a zákony na ochranu práv výkonných umelcov z rokov 1958 až 1972.

Likvidácia produktu a obalového materiálu

Váš produkt bol navrhnutý a vyrobený pomocou vysokokvalitných materiálov a komponentov, ktoré sa dajú recyklovať a znova využiť.



Keď sa na produkte nachádza symbol prečiarknutého odpadkového koša s kolieskami, znamená to, že sa na tento produkt vzťahuje Európska smernica 2002/96/ES.

Informujte sa o miestnom systéme separovaného zberu elektrických a elektronických výrobkov.

Postupujte podľa miestnych predpisov a nevyhadzujte starý produkt do bežného odpadu z domácnosti. Správnu likvidáciu starého produktu pomôžete zabrániť možným negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie.

Všetky nadbytočné baliace materiály boli vynechané. Urobili sme maximum pre to, aby bol obal jednoducho separovateľný na jednotlivé materiály.

Riadte sa miestnymi predpismi pre likvidáciu obalových materiálov.

Tento player je označený štítkom:



2 Váš Portable DVD player

Blahoželáme vám ku kúpe a vítame vás v spoločnosti Philips! Aby ste mohli úplne využívať podporu, ktorú spoločnosť Philips ponúka, zaregistrujte svoj produkt na lokalite www.Philips.com/welcome.

Úvod

Váš prenosný DVD prehrávač prehrá digitálne video disky, ktoré sa zhodujú s univerzálnym štandardom DVD Video. Môžete na ňom prehrávať filmy v kvalite obrazu skutočného kina a stereofónnym alebo viacnásobným zvukom (v závislosti od disku a nastavenia prehrávania). Môžete si tiež zvoliť zvukovú stopu, jazyky titulkov či iný uhol pohľadu (opäť v závislosti od disku DVD). Okrem toho môžete nastaviť rodičovskú

kontrolu, pomocou ktorej zabránite deťom
pozerať určité disky.
Na DVD prehrávači môžete prehrávať
nasledujúce typy diskov:

	Disk DVD video
	Disky Video CD
	Disky s MP3
	Zvukové disky CD
CD s JPEG súbormi	

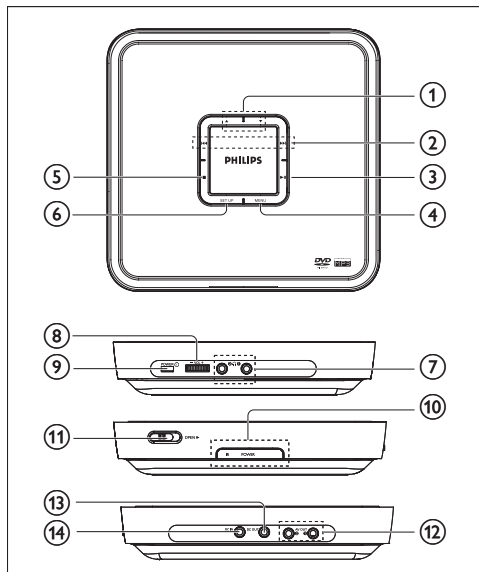
- Siet'ový adaptér
- Adaptér do auta (12 V)
- 2 x AV kábel
- 2 x puzdro do auta
- Siet'ový kábel typu Y

Čo je v škatuli

Skontrolujte a identifikujte obsah balenia:

- Prenosný DVD prehrávač
- 2 x obrazovka LCD s uhlopriečkou 7" (18 cm)
- Diaľkové ovládanie

Hlavná jednotka - prehľad



① ▲▼

- Pohyb kurzora nahor/nadol

② ⏮ ⏭

- Preskočenie na predchádzajúcu/ nasledujúcu kapitolu, skladbu alebo titul
- Pohyb kurzora doľava/doprava

③ ▶⏸

- Spustenie alebo prerušenie prehrávania

④ MENU

- Spustenie alebo ukončenie ponuky DVD

⑤ ■

- Zastavenie prehrávania

⑥ SETUP

- Spustenie alebo ukončenie ponuky nastavenia

⑦ 🎧

- Konektor pre slúchadlá

⑧ -VOL +

- Nastavenie hlasitosti slúchadiel

⑨ POWER ⏻

- Zapnutie/vypnutie DVD prehrávača

⑩ POWER/IR

- Indikátor napájania/snímača diaľkového ovládania

⑪ OPEN

- Otvorenie dvierok disku pre vloženie alebo vybratie disku

⑫ AV out 1 a 2

- Výstupné konektory pre zvuk/video

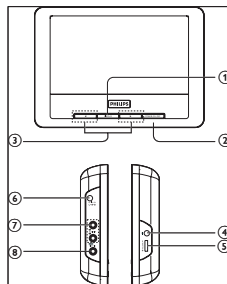
⑬ DC OUT

- Výstup napájania DC pre dve obrazovky

⑭ DC IN

- Zásuvka napájania

Displeje - prehľad



① DISPLAY

- Zobrazenie obrazovky s nastavením

② POWER ON/OFF

- Zapnutie/vypnutie obrazovky

③ ◀▶

- Nastavenie hodnoty zobrazenia obrazovky

④ 🎧

- Konektor slúchadiel

⑤ -VOL +

- Nastavenie hlasitosti

⑥ DC IN

- Napájanie z DVD prehrávača

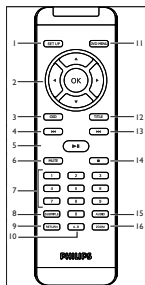
⑦ Audio In L (ľavý) a R (pravý)

- Vstupné konektory pre zvuk/video

⑧ VIDEO IN

- Vstupný konektor videa

Diaľkové ovládanie - prehľad



① SETUP

- Spustenie alebo ukončenie systémovej ponuky

② ◀▶▼▲, OK

- Posun kurzora nahor/nadol/doľava/doprava.
- Potvrdí výber.

③ OSD

- Prístup k dostupným funkciám

④ ⏮

- Preskočenie na predchádzajúcu kapitolu, skladbu alebo titul.

⑤ PLAY/PAUSE ▶||

- Spustenie/pozastavenie/pokračovanie v prehrávaní

⑥ MUTE

- Vypnutie zvuku

⑦ Numerická klávesnica 0 - 9

- Zadávanie čísiel.

⑧ SUBTITLE

- Výber jazyka titulkov pre disky DVD.

⑨ RETURN

- Návrat do ponuky PBC (ovládanie prehrávania) disku VCD

- Zväčšenie alebo zmenšenie obrazu alebo aktívnej veľkosti obrázka

⑩ A-B

- Nastavenie opakovaného prehrávania určitej časti

⑪ DVD MENU

- Návrat do hlavnej ponuky disku DVD

⑫ TITLE

- Návrat do ponuky titulu disku DVD

⑬ ►►

- Preskočenie na nasledujúcu kapitolu, skladbu alebo titul

⑭ STOP ■

- Zastavenie prehrávania

⑮ AUDIO

- Výber jazyka zvuku pri prehrávaní disku DVD alebo výber režimu zvuku (Stereofónny, Monofónny-ľavý alebo Monofónny-pravý) pri prehrávaní disku VCD/CD

⑯ ZOOM

3 Začíname



Výstraha

- Ovládacie prvky používajte len podľa pokynov v tomto návode na používanie.

Vždy postupujte podľa poradia pokynov v tejto kapitole.

Ak sa obrátite na spoločnosť Philips, budete požiadaní o číslo modelu a sériové číslo. Číslo modelu a sériové číslo playera nájdete v zadnej alebo spodnej časti playera. Tieto čísla si poznačte sem:

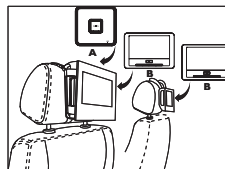
Číslo modelu _____

Sériové číslo _____

Príprava

Ak chcete používať player v automobile, pripojte player a obe obrazovky k zadnej časti hlavových opierok predných sedadiel.

- 1 Opásajte puzdrá do auta cez hlavové opierky vášho automobilu.
- 2 Vložte DVD prehrávač a obe obrazovky do puzdier:



- 3 Zatvorte sponu a nastavte pás tak, aby bol pevne utiahnutý okolo hlavových opierok.

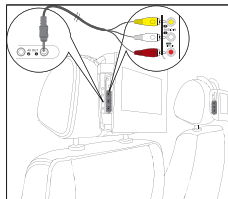
Pripojenie audio/video káblov



Poznámka

- Nastavte AV kábel s konektormi podľa ich farby: žltý kábel patrí k žltému konektoru videa, červený/biely kábel patrí k červenému/bielemu konektoru videa.

- 1 Zapojte AV kábel do hlavnej jednotky a do obrazovky.



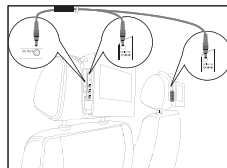
Pripojenie napájania



Výstraha

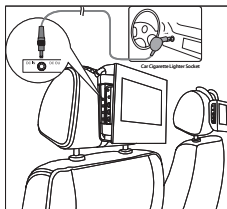
- Nebezpečenstvo poškodenia produktu! Skontrolujte, či napätie zdroja napájania zodpovedá napätiu vyznačenému na zadnej alebo spodnej strane playera.
- Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom! Pri odpájaní adaptéra striedavého prúdu vždy vytiahnite zástrčku zo zásuvky. Nikdy neťahajte za kábel.

- 1 Pripojte jednokonektorový koniec sieťového kábla do konektora **DC OUT** na hlavnej jednotke.
- 2 Pripojte jeden koniec dvojkonektorového konca sieťového kábla do konektora **DC IN** na jednej z obrazoviek.
- 3 Zopakujte krok 2 aj pri druhej obrazovke.

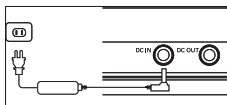


4 Pripojte napájanie:

- Pripojenie napájania vnútri automobilu: Pripojte kábel adaptéra do auta do konektora **DC IN** na hlavnej jednotke a do zásuvky zapalovača v automobile.



- Pripojenie napájania zo zdroja v domácnosti: Pripojte kábel adaptéra striedavého prúdu do konektora **DC IN** na hlavnej jednotke a do sieťovej zásuvky.



Vloženie batérií do diaľkového ovládania



Výstraha

- Nebezpečenstvo explózie! Batérie odkladajte mimo dosahu zdrojov tepla, slnečného žiarenia a ohňa. Nikdy nevhadzujte batérie do ohňa.
- Nebezpečenstvo skrátenia životnosti batérií! Nikdy nekombinujte dve rôzne značky ani typy batérií.
- Nebezpečenstvo poškodenia produktu! Keď diaľkové ovládanie dlhšiu dobu nepoužívate, vyberte z neho batérie.
- Chloristanový materiál - môže byť nevyhnutná špeciálna manipulácia. Pozrite si stránku www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.

Pri prvom použití:

- 1 Odstráňte ochranné pútko a batérie diaľkového ovládania sa aktivujú.

Výmena batérií diaľkového ovládania:

- 1 Otvorte priestor pre batérie.
- 2 Vložte 1 CR2025 3V lithium battery so správnou polaritou (+/-) podľa označenia.
- 3 Zatvorte priestor pre batérie.



Pripojenie slúchadiel



Výstraha

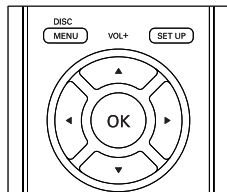
- Spoločnosť Philips zaručuje maximálny zvukový výkon svojich audio prehrávačov v zmysle ustanovení príslušných štatutárnych orgánov iba s originálnym modelom dodaných slúchadiel. V prípade potreby výmeny odporúčame, aby ste sa spojili s predajcom a objednali si rovnaký model slúchadiel značky Philips.

- 1 Zapojte slúchadlá do konektora  na hlavnej jednotke alebo obrazovke.

Výber jazyka zobrazenia

Predvolený jazyk zobrazenia na obrazovke je angličtina. Jazyk zobrazenia môžete zmeniť.

- 1 Prepnete spínač **POWER** na DVD prehrávači do polohy **ON**.
- 2 Stlačte tlačidlo **POWER ON/OFF** na jednej z obrazoviek.
- 3 Stlačte tlačidlo **SETUP**.



- 4 Vyberte položku **[General] > [Language]**.
- 5 Vyberte jazyk a stlačte tlačidlo **OK**.

4 Používanie playera

Zapnutie

- 1 Prepnete spínač **POWER** na DVD prehrávači do polohy **ON**.
- 2 Stlačte tlačidlo **POWER ON/OFF** na obrazovkách.

Prehrávanie diskov

- 1 Stlačte tlačidlo **OPEN** na hlavnej jednotke.
- 2 Vložte disk etiketou otočenou nahor.
- 3 Potlačte a zatvorte priečinok pre CD.
↳ Prehrávanie sa spustí automaticky.
 - Ak sa zobrazí ponuka, vyberte položku a stlačte tlačidlo **OK**. Spustí sa prehrávanie.
 - Prehrávanie zastavte stlačením tlačidla **STOP ■**.

- Prehrávanie pozastavíte stlačením tlačidla **PLAY/PAUSE ► II**. Opätovným stlačením obnovíte prehrávanie.
- Predchádzajúcu/nasledujúcu položku vyberiete stlačením tlačidla **I◀◀** alebo **▶▶I**.
- Vyhľadávanie videa/zvuku spustíte stlačením a podržaním tlačidla **I◀◀** alebo **▶▶I**. Krátkym stlačením tlačidla **I◀◀** alebo **▶▶I** počas vyhľadávania upravíte rýchlosť vyhľadávania.
- Pri diskoch Video CD alebo Super Video CD: Stlačením tlačidla **RETURN** sa vrátite na predchádzajúcu ponuku.

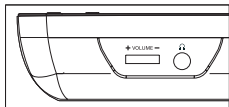
Nastavenie hlasitosti

Pre slúchadlá pripojené k playeru:

- 1 Nastavte ovládač hlasitosti na playeri.

Pre reproduktory na obrazovke:

- 1 Nastavte ovládač hlasitosti na obrazovke.



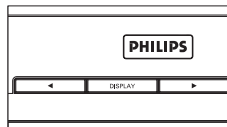
Tip

- Keď sú pripojené slúchadlá, z reproduktorov nevychádza žiaden zvuk.

Nastavenie displeja

- 1 Opakovaným stláčaním tlačidlo **DISPLAY** na obrazovke zvolíte:
 - **[Brightness]**: nastavenie jas (☼)
obrazovky
 - **[Contrast]**: nastavenie kontrastu (●)
obrazovky
 - **[Display ratio]** : výber režimu zobrazenia 16:9 (⌚) alebo režimu zobrazenia 6:9 (⌚)

- 2 Stlačením tlačidla ◀ alebo ▶ zmeníte príslušnú hodnotu.



Možnosti prehrávania

Výber jazyka zvuku

Pre disky DVD, ktoré obsahujú dva alebo viac jazykov zvuku.

- 1 Počas prehrávania opakovane stláčajte tlačidlo **AUDIO**, až kým nevyberiete požadovaný jazyk.

Výber jazyka titulkov

Pre disky DVD, ktoré obsahujú dva alebo viac jazykov titulkov.

- 1 Počas prehrávania opakovane stláčajte tlačidlo **SUBTITLE**, až kým nevyberiete požadovaný jazyk.
-

Výber titulkov videa DivX

- 1 Stlačte tlačidlo **SETUP**.
 - 2 Vyberte položku **[Video] > [Mpeg-4 subtitles]**.
 - 3 Vyberte niektorú z možností a potom potvrdte stlačením tlačidla **OK**.
 - 4 Stlačením tlačidla **SETUP** nastavenie ukončíte.
-

Výber režimu zvuku

Keď prehrávate disky VCD/CD, môžete vybrať režim zvuku.

- 1 Opakovane stláčajte tlačidlo **AUDIO**, až kým nevyberiete požadovaný režim zvuku.

Približovanie

Pri diskoch DVD, VCD a Picture CD môžete približovať a oddaľovať snímky videa alebo obrázky.

- 1 Opakovaným stláčaním tlačidla **ZOOM** približujete a oddaľujete.
 - 2 Keď je snímok videa alebo obrázok zväčšený, môžete sa po ňom posúvať tlačidlami **▲▼◀▶**.
-

Opakovanie určitej časti

Môžete opakovať určitú časť zvuku/video v titule/ kapitole/skladbe (opakovať A-B).

- 1 Počas prehrávania stlačte tlačidlo **A-B**, čím označíte začiatok časti, ktorú chcete opakovať.
- 2 Stlačením a podržaním tlačidla **◀◀** alebo **▶▶** vyhľadajte koniec časti.
- 3 Stlačením tlačidla **A-B** označíte koniec časti.
➡ Zvolená časť sa začne prehrávať opakovane.
- 4 Toto prehrávanie zrušíte stlačením tlačidla **A-B**.

Opakovanie jednej/všetkých

- 1 Počas prehrávania stlačte tlačidlo **OSD**.
- 2 Vyberte **[Repeat 1]** alebo **[Repeat all]**, potom potvrdte tlačidlom **OK**.

Náhodné prehrávanie

Len pre zvukové disky CD a disky MP3 CD.

- 1 Stlačte tlačidlo **OSD**.
- 2 Vyberte **[Shuffle]**, potom potvrdte tlačidlom **OK**.
- 3 Vyberte **[On]** alebo **[Off]**, potom potvrdte tlačidlom **OK**.

Otáčanie obrázkov

Len pre disky Picture CD.

- 1 Pri prezeraní obrázka stlačte tlačidlo **OSD**.
- 2 Stlačením tlačidla ◀ ho otočíte v smere pohybu hodinových ručičiek.
- 3 Stlačením tlačidla ▶ ho otočíte proti smeru pohybu hodinových ručičiek.

- 4 Nastavenie ukončíte opätovným stlačením tlačidla **OSD**.

5 Úprava nastavení

Možnosti ovládania prehrávania

- 1 Stlačte tlačidlo **SETUP**.
- 2 Vyberte položku **[General] > [PBC settings]**.
- 3 Vyberte niektorú z možností a potom potvrdte stlačením tlačidla **OK**.
- 4 Stlačením tlačidla **SETUP** nastavenie ukončíte.

Kód videa na požiadanie DivX Video-on-Demand

DivX je populárna multimediálna technológia vytvorená spoločnosťou DivX, Inc. Multimediálne súbory DivX obsahujú vysoko komprimované video s vysokou obrazovou kvalitou pri relatívne malej veľkosti súborov. Súbory DivX môžu obsahovať aj pokročilé multimediálne funkcie, napríklad ponuky, titulky a alternatívne zvukové stopy. Množstvo multimediálnych súborov DivX

je k dispozícii na prevzatie online a môžete si tiež prenajať a zakúpiť videá DivX pomocou služby DivX VOD (video na požiadanie). Aby ste mohli využívať túto službu, musíte mať registračný kód DivX VOD pre tento player. Ďalšie informácie a pokyny získate na adrese www.divx.com/vod.

- 1 Stlačte tlačidlo **SETUP**.
- 2 Vyberte položku **[General] > [DivX (VOD)]**.
↳ Zobrazí sa registračný kód DivX
- 3 Poznačte si toto číslo pre budúce použitie.
- 4 Stlačením tlačidla **SETUP** nastavenie ukončíte.



„DivX, DivX“ Certified a súvisiace logá sú ochranné známky spoločnosti DivX, Inc. a používajú sa na základe licencie.

Oficiálny certifikovaný produkt DivX®. Prehráva všetky verzie videa DivX® (vrátane DivX® 6) pomocou štandardného prehrávania multimediálnych súborov DivX®.

Obmedzenie prístupu

- 1 Stlačte tlačidlo **SETUP**.
- 2 Vyberte položku **[General] > [Parental]**.
- 3 Vyberte nastavenie a potvrdte stlačením tlačidla **OK**.
- 4 Zadajte heslo.
 - Ak je toto vaše prvé obmedzenie prístupu, ako heslo zadajte 9999.
- 5 Stlačením tlačidla **SETUP** nastavenie ukončíte.

Nastavenie hesla

- 1 Stlačte tlačidlo **SETUP**.
- 2 Vyberte položku **[General] > [Set password]**.
- 3 Zadajte aktuálne heslo.
 - Ak je toto vaše prvé obmedzenie prístupu, ako heslo zadajte 9999.
- 4 Zadajte nové 4-miestne heslo a potvrdte stlačením tlačidla **OK**.
- 5 Znova zadajte nové heslo a potvrdte stlačením tlačidla **OK**.

- 6 Stlačením tlačidla **SETUP** nastavenie ukončíte.

Obnovenie predvolených nastavení



Poznámka

- Keď obnovíte predvolené nastavenia, heslo pre obmedzenie prístupu sa nezmení.

- 1 Stlačte tlačidlo **SETUP**.
- 2 Vyberte položku **[General] > [Factory settings]**, potom stlačte tlačidlo **OK**.
 - ↳ Nastavenia sa vrátia na svoje predvolené hodnoty.
- 3 Stlačením tlačidla **SETUP** nastavenie ukončíte.

Výber pomeru strán zobrazenia TV

Nastavte formát obrazovky podľa toho, ako chcete zobrazovať obraz na vašom TV:

- 1 Stlačte tlačidlo **SETUP**.
- 2 Vyberte **[Video] > [TV Display]**, potom vyberte niektorú z možností:
 - **[16:9]**: pre širokouhlé TV
 - **[4:3 LB]**: pre klasické TV, pre širokouhlý obraz. V hornej a dolnej časti obrazovky sa môžu zobraziť čierne pruhy.
 - **[4:3 PS]**: pre klasické TV, pre obraz plnej výšky. Bočné okraje obrazu môžu byť orezané.
- 3 Stlačením tlačidla **OK** nastavenie potvrdíte.
- 4 Stlačením tlačidla **SETUP** nastavenie ukončíte.

Výber výstupného formátu videa

Predvolený výstupný formát videa bol zvolený podľa formátu, ktorý sa vysiela vo vašej krajine. Ak obraz vyzerá nezvyčajne, zmeňte výstup videa.

- 1 Stlačte tlačidlo **SETUP**.
- 2 Vyberte položku **[Video] > [TV Standard]**.
- 3 Vyberte niektorú z možností a potom potvrdíte stlačením tlačidla **OK**.
- 4 Stlačením tlačidla **SETUP** nastavenie ukončíte.

Výber zvukového výstupu

- 1 Stlačte tlačidlo **SETUP**.
- 2 Vyberte položku **[Audio] > [Dolby]**.
- 3 Vyberte niektorú z možností a potom potvrdíte stlačením tlačidla **OK**.
- 4 Stlačením tlačidla **SETUP** nastavenie ukončíte.

Výber digitálneho zvukového výstupu

Ak pripojíte player ku zvukovému systému, ktorý podporuje digitálny zvuk, vyberte kompatibilný formát digitálneho zvukového výstupu.

- 1 Stlačte tlačidlo **SETUP**.
- 2 Vyberte položku **[Audio] > [Digital (SPDIF)]**.
- 3 Vyberte niektorú z možností a potom potvrdte stlačením tlačidla **OK**.
- 4 Stlačením tlačidla **SETUP** nastavenie ukončíte.

6 Riešenie problémov



Varovanie

- Obal zariadenia nikdy neodstraňujte z tohto playera.

Aby ste zachovali záruku, nikdy sa sami nepokúšajte opravovať systém.

Ak zaznamenáte problém pri používaní tohto playera, skontrolujte nasledujúce body pred požiadanim o opravu. Ak sa problém neodstráni, prejdite na webovú lokalitu spoločnosti Philips (www.Philips.com/support) alebo sa obráťte na spoločnosť Philips (pozrite si kontaktné informácie). Keď sa obrátíte na spoločnosť Philips, zaistite, aby váš player bol v blízkosti a číslo modelu a sériové číslo k dispozícii (pozrite si 'Začíname' na strane 28).

Žiadne napájanie

- Skontrolujte, či sú správne zapojené obe zástrčky napájacieho kábla.

- Skontrolujte, či je sieťová zásuvka pod prúdom.
- Skontrolujte, či je správne vložená batéria.
- Skontrolujte, či je správne pripojený adaptér do auta.

Zobrazí sa správa „No signal“ (Žiadny signál)

- Skontrolujte, či je player zapnutý.
- Skontrolujte, či je pripojený kábel AV.

Skreslený obraz

- Vyčistite disk. Pomocou čistej a mäkkej tkaniny nepúšťajúcej vlákna utrite disk zo stredu smerom k okraju.
- Skontrolujte, či je formát výstupu videa disku kompatibilný s TV.
- Zmeňte formát výstupu videa, aby sa zhodoval s vaším TV alebo programom (pozrite si 'Výber výstupného formátu videa' na strane 49).
- Obrazovka LCD sa vyrába pomocou technológie s vysokou presnosťou. Na obrazovke LCD však niekedy môžete vidieť neustále zobrazené malé čierne a/alebo jasné body (červené, modré, zelené). Je to normálny výsledok výrobného procesu a nepovažuje sa za chybu.

Žiadny zvuk

Skontrolujte, či je kábel AV pripojený správne.

Disk sa nedá prehrať

- Skontrolujte, či je etiketa disku otočená smerom nahor.
- Vyčistite disk. Pomocou čistej a mäkkej tkaniny nepúšťajúcej vlákna utrite disk zo stredu smerom k okraju.
- Skontrolujte pomocou iného disku, či disk nie je poškodený.

Žiadna odozva na diaľkové ovládanie

- Skontrolujte, či v dráhe medzi diaľkovým ovládaním a playerom nie sú nejaké prekážky.
- Z blízkej vzdialenosti namierte diaľkové ovládanie priamo na player.
- Vymeňte batérie diaľkového ovládania.
- Táto funkcia nefunguje pre tento disk. Pozrite si pokyny k disku.

Zdá sa, že player je horúci

- Ak používate player dlhšiu dobu, jeho povrch sa zohreje. Je to normálne.

7 Informácie o produkte



Poznámka

- Informácie o produkte sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Rozmery (prehrávač)	204 × 168 × 33 mm (8,0 × 6,6 × 1,3 palca)
---------------------	--

Rozmery (obrazovka)	204 × 168 × 33 mm (8,0 × 6,6 × 1,3 palca)
---------------------	--

Hmotnosť (prehrávač)	1,9 kg/4,2 libry
-------------------------	------------------

Hmotnosť (obrazovka)	1,9 kg/4,2 libry
-------------------------	------------------

Napájací zdroj	Jednosmerný, 12 V 2,0 A
----------------	-------------------------

Spotreba energie	< 20 W
------------------	--------

Prevádzková teplota	0 - 50 °C
---------------------	-----------

Vlnová dĺžka lasera	650 nm
---------------------	--------

Systém videa	NTSC/PAL/AUTO
--------------	---------------



100% recycled paper
100% papier recyclé